

# لغة- كلام

## في هذا العدد

وهم الظاهر وسحر المضمرة في شعر ما بعد الحداثة  
كـ رواية يحياوي

فرانسوا ريكاناتي: من الوضعية المنطقية إلى فلسفة اللغة  
العادية - ميلاد التداوليات -  
كـ مختارزواوي

بين اللغة والانتماء: دراسة للتفاعل الاجتماعي وتأثيره على  
الهوية اللغوية  
كـ رمضان يوسف

دور الأوزان الصرفية في تحديد دلالة الكلمة وعلاقتها  
بالمقصدية النصية: دراسة تطبيقية لنماذج قرآنية  
كـ مجدد عدة  
كـ عبد العزيز ناصر

مجلة علمية دولية محكمة

تصدر عن مختبر اللغة

والتواصل

بجامعة غليزان / الجزائر

ISSN : 2437- 0746

EISSN: 2600-6308

رقم الإيداع:

3412 – 2015

مصنفة ج بقرار 1432 بتاريخ

2019/08/13

مدير المجلة / رئيس التحرير

أ.د/ مفلح بن عبد الله

المجلد 10 / العدد 03

ذو الحجة 1445

جوان 2024

# لغة – كلام

مجلة علمية دولية محكمة  
تعني بالأبحاث والدراسات في مجال اللغة والتواصل  
تصدر عن مختبر اللغة والتواصل  
بجامعة غليزان/ الجزائر

المجلد 10- العدد 03

ذو الحجة 1445هـ - جوان 2024م



**ISSN : 2437-0746**

**EISSN:2600-6308**

**رقم الإيداع: 2015 - 3412**

**مصنفة ج بقرار 1432 بتاريخ 2019/08/13**

<http://www.asjp.cerist.dz/en/PresentationRevue/176>

[lougha.kalam@gmail.com](mailto:lougha.kalam@gmail.com)

**العنوان: جامعة غليزان 48000**

**تخلي مجلة ( لغة - كلام ) مسؤوليتها من أي انتهاك لحقوق الملكية الفكرية، كما أن الآراء الواردة في هذه الأبحاث لا تعبر عن رأي إدارة المجلة.**

الرئيس الشرفي مدير الجامعة

مدير المجلة/ رئيس التحرير

أ.د/ بحري أحمد

أ.د/ مفلح بن عبد الله

### الهيئة الاستشارية

من الجزائر	من خارج الجزائر
ملياني محمد	أحمد حساني. الإمارات العربية المتحدة
حفيظة تزوتي	بوقرة نعمان- . المملكة العربية السعودية
اسطنبول ناصر	دلدار عبد الغفور بالكي. العراق
حمودي محمد	عبد القادر فيدوح. جامعة قطر
ملاحي علي	حاتم عبيد. المملكة العربية السعودية
بوطجين سعيد	بريمي عبد الله. المملكة المغربية
حمو الحاج ذهبية	الجبوري حيدر غضبان. العراق
مكاوي خيرة	ناعيم مليكة. المملكة المغربية
عقاق قادة	ضياء غني العبودي. العراق
عزالدين جلاوي	سعيد الجعفري. العراق
مزاري عبد القادر	سعيد كريمي. المملكة المغربية
عبد الحلیم بن عيسى	محمد الشكري. العراق

## لجنة القراءة لهذا العدد

العزوني فتيحة	بن عدة فاطمة	فتيحة شفيري
رحال هشام	عرايي أمحمد	بن عياد فتيحة
بوقصة عبد الله	مقدم فاطمة	بلخامسة كريمة
مفلاح بن عبد الله	بن لباد سالم	بويش منصور
بن الدين بخولة	عقاق قادة	بوخشة خديجة
مهدي فاطمة	بن يمينة زهرة	مسكين حسنية
	بن شماني محمد	

## مساعدو التحرير

عدار زهرة	بويش نورية	مجاهدي صباح
بونوة خيرة	بوقفحة محمد	بن يمينة زهرة
دراوي كلثوم	بوخشة خديجة	مسكين دليلة
حمزة خضير أفندي القرشي		

## قواعد النشر في المجلة

1. تنشر المجلة البحوث الرصينة المتعلقة بقضايا اللغة والتوصل باللغة العربية، مع إمكان النشر باللغات الأجنبية.
2. يجب أن لا تزيد عن 15 صفحة من الحجم 29/21.
3. يراعى في تنسيق خط المشاركات الالتزام بالآتي:  
في متن النص يستخدم الخط (SakkalMajalla) عادي (حجم 17).  
في الهوامش يستخدم الخط (SakkalMajalla) عادي (حجم 15).
4. تكون الحواشي 2 سم على جوانب الصفحة الأربعة.
5. الجداول والرسومات والمخططات تكون بصيغة JPG
6. تدون الاحالات في آخرالمقال بالطريقة الآلية
7. تدون المراجع في آخرالمقال وبا اعتماد الطريقة الآتية:  
المؤلفات: الاسم الأخير، ثم الاسم الأول للمؤلف(ة)، (سنة النشر)، عنوان الكتاب، بلد النشر، الناشر.  
الأطروحات: الاسم الأخير، ثم الاسم الأول للباحث(ة)، (سنة النشر)، عنوان الأطروحة، القسم، الكلية، الجامعة، البلد.  
المقالات: الاسم الأخير، ثم الاسم الأول للمؤلف(ة)، (سنة النشر)، عنوان المقال، اسم المجلة، المجلد، العدد، الصفحات؛  
المدخلات: الاسم الأخير، ثم الاسم الأول للمؤلف(ة)، (تاريخ انعقاد المؤتمر)، عنوان المداخلة، عنوان المؤتمر، الجامعة، البلد؛  
مواقع الانترنت: اسم الكاتب (السنة)، العنوان الكامل للملف، ذكر الموقع بالتفصيل:

[http://adresse complète \(consulté le jour/mois/année](http://adresse complète (consulté le jour/mois/année)

8. يرفق الباحث ملخصا لبحثه باللغتين العربية والانجليزية في حدود (100 كلمة)، والكلمات الدالة في حدود (5 كلمات) باللغتين العربية والانجليزية.
9. يلتزم الباحث بعدم إرسال بحثه لأي جهة أخرى للنشر حتى يصله رد المجلة.
10. يلتزم الباحث بإجراء تعديلات المحكمين على بحثه، وموافاة المجلة بنسخة معدلة في مدة لا تتجاوز 15 يوما.
11. لا يجوز للباحث أن يطلب عدم نشر بحثه بعد إرساله للتحكيم إلا لأسباب تقتنع بها هيئة التحرير.
12. لا يجوز لصاحب البحث أو لأي جهة أخرى إعادة نشر ما نشر في المجلة أو ملخص عنه في أي كتاب أو صحيفة أو دورية إلا بعد مرور سنة على تاريخ نشره في المجلة بشرط أن يشير إلى ذلك.
13. يرفق الباحث بحثه بوثيقة التعهد ووثيقتي التعهد وإقرار المشرف (وثيقة إقرار المشرف خاصة بطلبة الدكتوراه)

**ملاحظة: كل مقال لا يستجيب لهذه القواعد يرفض**

## محتويات العدد

08 افتتاحية العدد بقلم أ / د. مفلح بن عبد الله		
21-09	إرهاصات تحويلية توليدية في النحو العربي	كريمة جميلة بوتر
33-22	الإعراب التقديري عند المفسرين وأهميته في استنباط المعنى	كريمة بوشيبة بن يحيى كريمة رجال هشام
45-34	التأويل ومساءلة التراث العربي عند عبد الفتاح كيليطو	كريمة شريفة مختيش
59-46	التجربة الشعرية الرقمية العربية من خلال قصيدة "في القدس" لتميم البرغوثي-دراسة وصفية-	كريمة سليمة عياض
75-60	الوعي السياسي في شعر أحمد مطر	كريمة عليان جميلة كريمة حاج علي عبد القادر
91-76	بين اللغة والانتماء: دراسة للتفاعل الاجتماعي وتأثيره على الهوية اللغوية	كريمة رمضان يوسف
110-92	تعليمية المفردات في الكتاب المدرسي لمرحلة التعليم المتوسط	كريمة عنتر بوزينة كريمة وهيبة العايب
123-111	جماليات الانزياح الأسلوبي ودلالاته في قصيدة "باقي هو الجذع" لعثمان لوصيف	كريمة سميرة عطوي
143-124	دور الأوزان الصرفية في تحديد دلالة الكلمة وعلاقتها بالمقصدية النصية - دراسة تطبيقية لنماذج قرآنية	كريمة مجدد عدة كريمة عبد العزيز ناصر
156-144	شعرية التنوع اللغوي في رواية "ضمير الغائب"	كريمة جيلالي نور الدين
169-157	مؤشرات الإنجاز بالشعر العربي الحديث: قصيدة "توافقات" للشاعر صلاح عبد الصبور أنموذجاً	كريمة بن حواء مريم كريمة عموري السعيد

180-170	مظاهر الاتساق النصي في الدر الثمين في تفسير الكتاب المبين للشيخ التواتي بن التواتي الأغواطي الجزائري-تفسير سورة الفاتحة أنموذجا-	كـ صلاح الدين رقيق كـ الحبيب بوسغادي
195-181	مظاهر اللسانيات الحديثة في الدراسات اللغوية العربية القديمة	كـ سهام ضامن
213-196	فرانسوا ريكاناتي: من الوضعية المنطقية إلى فلسفة اللغة العادية - ميلاد التداوليات -	كـ مختار زاوي
226-214	واقع استعمال اللغة العربية في الإدارة الجزائرية -الولاية أنموذجا-	كـ يحيى حفيظة
242-227	وهم الظاهر وسحر المضمرة في شعرا بعد الحداثة	كـ راوية يحيى
243-252	A Lexico-Semantic and Pragmatic Examination of Algerian Hirak Activists' Slogans from 02/22/2019 to 12/12/2019	✎ ZEROUALI Nafissa
253-260	Aspects of Arabic/French Code-switching among Women in an Algerian Context	✎ Belhadj-Tahar Kamila
261-267	Enseñanza y Aprendizaje de Lenguas Extranjeras: Aspectos Didácticos	✎ LARABI Hana
268-279	L'identifiant des harragas sur Facebook : un habitus discursif	✎ Seghier Souad
280-288	La démarche hybride, un défi pour l'enseignement supérieur à l'ère de la COVID- 19	✎ Nassima Beddoubia
289-307	La question rhétorique, un marqueur polyphonique au service de la construction argumentative dans l'éditorial du Quotidien d'Oran	✎ CHERNOUHI Ahmed ✎ SAYAD Abdelkader
308-326	La terminologie de la sociologie en tamazight : aspects méthodologiques et terminographiques	✎ DJOUADI Youva ✎ BERKAI Abdelaziz
327-340	La transgénéricité littéraire et la convocation des codes de la science-fiction en littérature postmoderne : Le cas de Les particules	✎ Sidi Abed Imène

	<b>élémentaires de Michel Houellebecq et Les racines du mal et Babylone Babies de Maurice G. Dantec</b>	<b>✎ Mimouni-Meslem Leila Dounia</b>
<b>341-351</b>	<b>Les représentations des étudiants du FLE à propos de l'apprentissage à distance</b>	<b>✎ NADJEM Larbi ✎ BENABOURA Wahiba</b>
<b>352-360</b>	<b>Modernité et tradition : le dilemme féminin dans le roman HIZYA, de Maïssa Bey</b>	<b>✎ Khansa MESSOUS</b>
<b>361-375</b>	<b>Translation of Prose Poetry in Modern Arabic Literature: Selected Examples</b>	<b>✎ SLIMANI Hafida</b>

## افتتاحية العدد

بقلم: مدير المجلة الأستاذ مفلح بن عبد الله

الحمد لله والصلاة والسلام على رسول الله وعلى آله وصحبه أجمعين وبعد:

يأتي صدور هذه العدد الجديد من المجلة، ونحن نحتفي بالصدى الطيب الذي تركته الأعداد السابقة، والذي يعد أكثر داعم لنا على الاستمرار.

إن هذا الصدى الطيب، يجعلنا على يقين من أننا نخطو أعلى المسار الصحيح؛ فالمجلة وخلال تسع سنين قامت بإصدار خمسة وعشرين عدداً، والأهم من ذلك حرصها على العناية بجودة البحوث التي تنشر، وفتح صفحاتها أمام الباحثين عامة وطلبة الدكتوراه، على ونحو خاص، والفضل في ذلك يعود - بعد الله سبحانه وتعالى - إلى الهيئة الاستشارية وإلى المحكمين المعتمدين وطنياً ودولياً.

ونحن نأمل في استمرار صدور أعدادها في مواعيدها - جانفي، وجوان، وديسمبر، وكذلك نأمل في استمرار تعاون الباحثين معها.

وهنا لا تفوتني الإشارة إلى أن المجلة التي تستعد حالياً لإصدار عددها السادس والعشرين، ما كانت لتصدر وتستمر لولا تضافر جهود الجميع من أعضاء هيئة تحريرها والمحكمين. ولذا فإنني باسم أعضاء المختبر أتوجه بالشكر الجزيل لكل من ساهم في إنشائها ودعمها.